# ACTA ORDINARIA DE CONCEJO N° 25 MIERCOLES 06 DE SEPTIEMBRE DE 2017 CONCEJO MUNICIPAL MUNICIPALIDAD DE CONCÓN

#### TABLA:

- 1.- Apertura de la Sesión.
- 2.- Aprobación de Acta.
- 3.- Informe del Señor Alcalde.
- 4.- Correspondencia recibida y despachada
- 5.- Pronunciamiento, otorgar Patente Restaurant Entre Meza para otorgar Patente de alcohol, Restaurant (diurno) ubicado en Avenida Concón Reñaca №122, L-12
- 6.- Pronunciamiento, otorgar Patente de Alcohol Restaurant M.E.F. ubicado en Laura Barros №36, Concón Sur del Señor Sebastián Ignacio Collao Quiroz.
- 7.- Pronunciamiento Otorgamiento Subvenciones.
- 8.- Comisión
- 9.- Incidentes

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- En nombre de Dios, la Patria y nuestra comuna damos por iniciado el Concejo Nº 25, del miércoles 06 de septiembre de 2017, asisten; Concejala María José Aguirre Neuenschwander, Concejala Gabriela Orfali Abud, Concejal Rodolfo Moya Spuler, Concejala Adriana Marinetti García, Concejal Marcial Ortiz Flores, Presidente del Concejo Concejal Jorge Valdovinos Gómez, por encontrarse con problemas de salud el señor Alcalde, Secretario Municipal Maria L. Espinoza Godoy
- APROBACION DE ACTAS no hay

## SECRETARIA MUNICIPAL

- El acta en esta oportunidad no la traje porque la están transcribiendo todavía y vendría el acta en la próxima reunión de Concejo

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- INFORME SEÑOR ALCALDE

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- La señora Pamela está de Alcalde (s), voy hacer entrega del oficio 1144 que corresponde al Ingreso 2259 de la Sra. Gabriela Orfali y era el complemento de la publicado en la red social del acuerdo de los conteiner del adulto mayor

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

 Ord. Na 464 del departamento de educación de fecha 05 de septiembre, informe solicitado por el Concejal Jorge Valdovinos sobre la renuncia de la directora de Oro Negro y del Daem y sobre retiro de los alumnos

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Respecto de lo que hace Gabriela Orfali de pedir el tema de la profesión de la señora que está a cargo de la publicación, que creo que sea periodista y se pueden comunicar algunas cosas y a lo mejor se están equivocando en los formatos y en los medios que se están utilizando, a lo mejor periodista está bien para los comunicados pero hay que elegir bien los canales y eso lo tienen las personas que trabajan en publicidad, no es lo mismo ser diseñador que publicista

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- El cuestionamiento de los funcionarios debería de hacerse por escrito para que lo resuelva el señor Alcalde y más reservado

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- solamente estaba diciendo como aportar, porque a lo mejor lo que se publica son verdaderas pero hay que ver bien los canales por los cuales se publican

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Hay solicitudes y solicitudes, disculpe que lo diga yo como Concejal y eso se hace por reservado al Alcalde y lo mejor se llega a tener una reunión con el mismo funcionario

#### CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Es para fortalecer no lo dijo para criticar

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

Yo sí, quiero decir que dado que el informe se entrega después de casi un par de meses agradezco se entregue el informe, aunque sea tardío, y en ningún minuto se hace alguna aclaración en este informe de la solicitud que yo hice, por último que se hiciera la aclaración, en el informe se solicita una aclaración publica de la municipalidad en la red social Facebook y twitter de lo que verdaderamente rechace y que se indique expresamente mi apoyo a los adultos mayores y en ningún minuto se ha hecho nada de eso y solo se responde quien es la encargada, que cumple con el cargo del perfil, que es una periodista claramente, y que por sobre ella nadie visa lo que se publica y ella es la encargada de la oficina, nadie la visa, yo quisiera saber que si bien se entrega el informe no está completo nuevamente, porque si no se van hacer las disculpas y la aclaración que se diga en el informe que no se va hacer y eso no está escrito tampoco, por último que se diga; que no lo va hacer o no tiene la facultad para hacerlo, nadie me obliga a hacerlo, no deseamos hacerlo pero que haya una aclaración por escrito y a mí me parece que el informe no está completo

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

 Yo entiendo y soy Concejal como todos los que estamos acá pero no podría tomar alguna resolución porque eso lo tiene que ver el señor Alcalde por lo tanto queda en el acta

## SECRETARIA MUNICIPAL

 Yo creo que es importante y como dice usted Concejala las cosas quedan en el acta y los profesionales tienen una preparación y si usted quiere decir cosas de los funcionarios lo ideal es que se da en reuniones inicialmente de comisión o lo vean directamente con quien es nuestro jefe directo que es el Alcalde

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Qué comisión tiene que ver con la periodista o comunicaciones

## SECRETARIA MUNICIPAL

Veámoslo a través de secretaria municipal, lo otro que es importante y lo dije ahora efectos de la comunicación y lo otro importante es saber cómo pedir, cuando uno pide información son información que se han dictado por la autoridad, como este caso que hubo una actuación de un acto que está publicado en una red social y usted pide la información del curriculum de la persona y que es lo que nosotros estamos entregando, ahora ese tema de las disculpas públicas no es información y eso es una solicitud especial que usted está haciendo en relación al derecho de réplica, en la medida que usted siente que se le ha afectado

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Se me ha denostado públicamente

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Yo creo que lo importantes tener claro cuando piden informes se entrega la documentación y lo que consiste en un documento que lo más probable no pudimos fotocopiar, pero la información que obra en poder de la municipalidad, actuaciones y otro tipo de cosas está en otro

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- El conducto regular es que me tengo que referir en entrevista privada al Alcalde si se va a hacer una disculpa o aclaración

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Usted solicite por escrito las disculpa, porque eso no es información

#### CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Eso lo solicite en la solicitud del 09 de junio por transparencia

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- No lo pidan por transparencia porque está mal pedido, la ley de transparencia es de acceso a la información, no es para que el Alcalde de justificación u ordenarles actos al Alcalde, la ley 20285 hay que distinguir de entrega de la información que existe en el municipio, usted ahí le está haciendo una petición especial al Alcalde de otra situación, al igual que las denuncias y los reclamos que tienen otro procedimiento

## **CONCEJALA ADRIANA MARINETTI**

- No es del mismo tema, le contestan al Alcalde sobre lo que preguntó acerca de Olga Valladares y Ana María Umaña pedido por Jorge Valdovinos y me alegro lo que dice al final en relación al retiro de alumnos de la escuela Oro Negro en que se informó que durante el transcurso del año se han retirado 2 alumnos por traslado de domicilio y lo que había dicho la directora es que se habían retirado más niños cuando hizo una denuncia sobre ti Jorge

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Yo aún no veo el informe pero quiero referirme al tema de Gabriela en cuanto a lo que ella expresa, yo entiendo lo que se siente por ser denostado por temas de Facebook o redes sociales pero creo que dentro de todo no puedo tomarme las facultades de hacerlo, pero creo que existe la posibilidad de dar una explicación porque igual nos duele cuando tiran cosas en el Facebook, cuando se aclaran las cosas y hay transparencia no creo que sea problema, pero lo tiene que decir el Alcalde

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Es como usted dijo, no es información es pedir una explicación que es otra cosa

#### CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

 Quisiera hacer una consulta con respecto al informe que usted pidió, no recuerdo pero me parece que este informe fue pedido hace bastante tiempo y además Gabriela dice que también lo pidió hace tiempo, quisiera saber porque están demorando tanto tiempo los informes

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Yo les voy a traer un cuadro de las solicitudes de informe que han hecho, cuando se les respondió y en que acta porque ustedes le pueden dar lectura con que Ordinario y cuáles son los que están pendiente si los hay, este informe de Don Rodrigo es la tercera vez que lo entrego, la otra vez lo entregue con la firma de Guillermo Biadayoli y entregue uno con la firma de la Sra. Ana María Umaña, lo que pasa que parece que el Concejal Valdovinos no era claro, no decía expresamente si era por efecto de las fotos

## CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- No, están equivocados porque el informe es de otra cosa, la renuncia es otra cosas

## CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Lo que yo dije es respecto del punto 3

## SECRETARIA MUNICIPAL

- El punto 3 se contestó varias veces

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Perdona pero nosotros nunca lo escuchamos

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Hay cosa que yo he entregado

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- En privado

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Yo a veces le he entregado el informe directo al que lo pidió, pero ahora como ustedes piden copia yo tome la costumbre que le informe aunque lo pida usted le entregó copia a todos

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Y tiene que ser así porque en ese tema que le sucedió a Jorge Valdovinos fue muy difícil en el momento y se hizo una declaración pública, se dijeron varios hechos y consecuencias que se habían producido ante la situación de la publicación, yo como Concejala nueva encontré que era bastante complejo lo que se decía ahí y se establecía que varios niños habían sido retirados de la escuela Oro Negro debido a lo que se publicó en la red social

# SECRETARIA MUNICIPAL

- Pero es súper importante

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Pero ese día cuando se afirmó, porque se afirmó en la carta, porque no decía que se iba a investigar

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Pero diga quien lo afirmó

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Lo leyó el Alcalde

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Pero quien lo firmó

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- La directora que después salió

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- La señora Olga Valladares y después se siguió afirmando la misma causal en todas las otras respuestas hasta que sale esta , no es culpable el que lo lee , el que firma responde

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

Yo no lo estoy culpando a él pero cuando uno hace publica una situación como aquí ese está grabando uno también se hace responsable del mensaje que quiere enviar y que era un mensaje muy claro, que dado la publicación y que debido a la publicación del Concejal Valdovinos habían sido retirados varios niños y al final dice acá que en el transcurso del año escolar se han retirado dos alumnos por traslado de domicilio, me parece a lo menos una disculpa para el Concejal Valdovinos debido a que se estableció una duda en relación a su acto que traía consecuencias graves, familias que no estaban seguras, contentas o conforme con ese accionar tomaron la decisión rápidamente de sacar a sus hijos y llevárselos a otro lado, a mí por lo menos me quede complicada con la situación porque uno se hace responsable de lo que dice, y yo me hago responsable de lo que digo

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Cuando alguien o como nos ocurre a nosotros muchas veces y que dicen cosas de nosotros, que no son, cada uno tiene el derecho de accionar

contra el otro y aquí las responsabilidades son personales y en este caso quien mandó una carta fue una directora de un establecimiento educacional y si ella no se ajusta a la realidad, obviamente el Concejal sabe las medida que tiene que tomar y es contra la persona que firmó porque ella era la que tenía que probar si era así o no, si un funcionario hace una denuncia o hace un documento por escrito dirigido al Concejo se entiende que lo está haciendo con fundamento y que va a tener como avalar lo que está diciendo, en este minuto quien responde es Don Rodrigo y en estos momentos desconoce todos los antecedentes que habían hacia atrás, en todos los oficios que mandó doña Olga Valladares y que la verdad que ella ya no se encuentra acá y que quedo en acta, lo van a poder leer en todos ella se mantuvo firme en sus dichos y de hecho usted podría traerle las copias de lo que se había entregado antes

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

A raíz de lo que llegó voy a pedir una copia de la carta que se leyó en el Concejo y así vamos a ver quién es la personas responsable e independiente de que sea la directora, pero me parece que venía firmado por el DAEM y si hay una firma de que firmo y lo avala el DAEM, ellos son los superiores en cuanto a los establecimientos educaciones por lo tanto hay responsabilidades compartidas, yo creo que hay que aclararlas

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Llevamos 9 meses en Concejo y para mí ha sido una experiencia completamente distinta y quizás muchas veces ha sido distinto a lo que nosotros pensábamos pero por lo menos en Concón y yo no sé qué pasa en otros lados pero he visto que nosotros hacemos muchas cosas y criticamos y pocas veces proponemos, estamos haciendo cosas para ver en que los podemos pillar al municipio que está haciendo algo malo o si se está haciendo bien las cosas, pero no hacemos que se diga que esto está mal y somos Concejales y propongamos algo, propongamos que se pueda trabajar de mejor forma, claro que al comienzo no nos van a escuchar pero si vamos remando todos para el mismo lado es mucho más fácil para toda la comuna y también para nosotros, pero al final lo que hacemos es criticar, criticar y criticar y nadie propone

# CONCEJAL A ADRIANA MARINETTI

- Nuestra labor es fiscalizar

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Está bien que fiscalicemos, propongamos que si algo se hizo mal propongamos que se haga de otra forma

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Eso es parte de la administración

## SECRETARIA MUNICIPAL

- La fiscalización

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

Tenemos que seguir como equipo y si pasa algo en la municipalidad nos meten a nosotros como municipales, por más que estemos diciendo que no estamos de acuerdo con lo que se está haciendo en la municipalidad pero a nosotros también nos meten como si fuéramos culpables y estamos a favor de eso, para eso propongamos y nos avale para que digan que están trabajando bien en la municipalidad de Concón y si mañana queremos hacer otras cosas proponernos para otros cargos, que la gente diga que todos trabajamos bien como equipó y pueden seguir los mismos o se pueden postular a otro lado, pero generalmente veo acá que hacemos cosas para criticar, criticar y criticar y nada para proponer

# SECRETARIA MUNICIPAL

- Importante, ustedes si bien entienden la fiscalización; una, es solicitar información para mantenerse informado a través de los informes que ustedes piden conocer lo que es el que hacer y la gestión, la fiscalización que ustedes hacen alusión seria súper bueno que ustedes conozcan cual es el procedimiento, porque para ustedes fiscalizar primero deben tomar un acuerdo en esta mesa de Concejo en sala legalmente constituida, primero

hay que pedirle al Alcalde que coloque el punto en tabla de pronunciamiento, creación comisión especial para fiscalizar y deben decir que materia

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- A lo mejor ahí se nos puede hacer un poco más fácil de parte de la municipalidad para poder hacer una propuesta más rápida

# SECRETARIA MUNICIPAL

Para fiscalizar en un plazo de un mes y esa comisión nace y muere en un mes y se tiene que reunir para el punto específico en comisión y ustedes a través del Alcalde pedir todo lo que requiere y pedir la presencia de los directores, una vez que terminan tienen que sacar un informe que se lo entregan al Alcalde en donde sacan su conclusión de la fiscalización, eso es, pero no es que todos los días están fiscalizando como se está entendiendo, la fiscalización del Concejo Municipal tiene normativa especial, tiene un procedimiento especial, en el reglamento esta dicho y todo lo que yo indique lo señala y lo otro es que ustedes pueden pedir informes de todo lo que ustedes quieran

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- La verdad que yo se muchas cosas y la verdad que la semana pasada yo quise proponer algo de lo que había aprendido en el congreso en Coquimbo y que para eso vamos a aprender y llevar a cabo una mejora en la comuna y me imagino que ese es el fin de ir a los congresos, pero lo único que creo que pueden un día juntar a todos los Concejales que quieran aprender nos juntamos acá 2, 3 o 5 días en el mes

# CONCEJALA MARÍA JOSÉ AGUIRRE

- Hemos tenido dos reuniones en comisión de secretaria municipal la cual yo presido y que lamentablemente tu no estuviste presente

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Perfecto

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Ord. N° 95 de control de fecha 23 de agosto del 2017, cumplimiento pagos previsionales aporte fondo común municipal y asignación de perfeccionamiento docente del 2º trimestre del 2017
- Ord. N° 99 de control de fecha 04 de septiembre remite análisis de balance ejecución presupuestaria 2° trimestre 2017
- CORRESPONDENCIA RECIBIDA Y DESPACHADA no hay
- PRONUNCIAMIENTO OTORGAMIENTO PATENTE DE ALCOHOL RESTAURANT ENTRE MEZAS DIURNO ubicado en avenida Concón Reñaca Nº 122

## **ENCARGADO DE RENTAS (S)**

- Acá están los antecedente s para la patente de alcohol ubicada en Concón Sur,

# CONCEJALA MARÍA JOSÉ AGUIRRE

- En esta patente sale patente de restorán diurno, ¿qué horario es diurno?

# **ENCARGADO DE RENTAS (S)**

- Es hasta antes de las 12.00 de la noche

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- me podrían dar la ubicación del restorán

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Panadería San Sebastián hacia los departamentos

# **ENCARGADO DE RENTAS**

- Sé que es Concón Sur, no me ubico bien

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Me ha llamado la atención que en todas las Mef las fotos que sacan me dan una idea de insalubridad, porque esta es una segunda o tercera foto que recibimos y son todas iguales, me llama la atención que la gente viva tan mal y se vea tan insalubre el lugar, desordenado y que ahí se vaya a colocar un restauran

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- O la idea es que nosotros tomamos fotos con habitabilidad, de movilidad de cosas.

# **ENCARGADA DE RENTAS**

- La verdad que la Mef te indica que tiene que ser habitacional y comercial, la idea es que se demuestre que es una casa habitación y de repente nosotros nos metemos hasta los baños y de ahí nos vamos a la parte comercial

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Esas fotos a uno de afuera le dan la imagen de que falta de limpieza y la foto habla un poco de lo que tú eres, pero si se les pide que haya actividad familiar y que se vea que es una casa con movimiento, queda claro que es una casa con vida

# **ENCARGADO DE RENTAS (S)**

- Pasa que de repente hemos ido y nos hemos encontrado que la gente a veces no se preocupa de la higiene y eso a nosotros no nos importa, a veces nosotros sacamos las fotos

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Para resolver el tema del orden o de la limpieza y que no es un tema que le competa directamente al municipio , si bien es cierto el municipio es el

que otorga la patente pero para poner un restaurant o cualquier patente de comida es el servicio de salud el que tiene que dar el visto bueno de que si ahí se elaboran los alimentos bajo la norma que dicta la ley, creo que el tema de la foto es un tema circunstancial que hoy día puede estar ordenado y otro día desordenado, pero la verdad que la higiene del lugar depende del servicio de salud no del municipio

## CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- A las Mef viene el servicio nacional de salud a hacer la inspección

# **ENCARGADO DE RENTAS (S)**

- A todo lo que es comida

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

Lo que propongo es dar la información en donde está el lugar en una foto del lugar de afuera, porque no tenemos porque estar viendo el tema de la fotografía, la foto la toman ustedes en el estado que esta la casa al momento de la visita y la visita no es avisada, la foto que deberíamos ver nosotros es el frontis con dirección y todo, lo demás lo vera el servicio de salud

# SECRETARIA MUNICIPAL

- La micro empresa familiar la característica es que es la casa de la persona y que deja un lugar, las fotos que se adjuntan y en ninguna parte de la ley dice que tiene que venir una foto, la foto es para que ustedes se ubiquen y tomen conocimiento y mientras la patente no este otorgada está en la esfera privada, ahora depende para que pidan la Mef va hacer los controles que pasan si son para alimentos el servicio de salud como bien dijo el Concejal y en este caso si se adjunta es a modo referencial y si no se adjunta mejor porque uno no puede afectar, lo que tiene que hacer el inspector es tener el convencimiento de que efectivamente esa es su casa habitación, eso es lo que interesa y acuérdense que estas patentes son bien especiales

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Por eso que pregunte si necesitaba una resolución sanitaria para tener restauran, y porque nosotros como municipalidad no se la pedimos

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Porque seguramente lo más probable que debería venir pero si no viene es porque

# **ENCARGADO DE RENTAS (S)**

- Esta

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Es que son dos documento distintos estamos viendo Entre Mezas, por la aprobación en votación ACUERDO Nº 270
- Punto Nº 6 PRONUNCIAMIENTO OTORGAR PATENTE DE ALCOHOL RESTAURANT MEF UBICADA EN LAURA BARROS Nº 36 CONCON SUR, del señor Sebastián Ignacio Collao Quiroz por la probación en votación ACUERDO Nº 271

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- En estas patente tampoco tiene que ver los metros cuadrados

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

Según lo que vas instalar

# CONCEJAL A ADRIANA MARINETTI

- Pero eso que estoy preguntando si hay un mínimo

# SECRETARIA MUNICIPAL

- Es un porcentaje de la casa habitación donde debe quedar al menos un espacio para que la familia pueda hacer su vida y además se saltan todas las regulaciones salvo las resoluciones sanitarias, depende de qué tipo de actividad van a encontrar los requisitos pero técnicamente en esto ni siquiera la dirección de obras se pronuncia

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- PUNTO 7: PRONUNCIAMIENTO OTORGAMIENTO SUBVENCIONES para el grupo folklórico Newen cumple con todo lo exigido y están solicitando \$ 400.000 para enseñanza de la danza folklórica y el destino es para comprar la vestimenta, por la aprobación en votación ACUERDO Nº 272

#### CONCEJAL RODOLFO MOYA

- ¿porque este grupo está recién pidiendo esto? si al parecer ya se habían cerrado

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Si usted se fija esta fue solicitado el 30 de septiembre del 2016, yo he ido trayendo al Concejo en la medida que van rindiendo o los que estaban sin directiva y ya están regularizados y están cumplimiento los requisitos

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

. Ahora se le va a pasar los que habían pedido el año pasado

#### SECRETARIA MUNICIPAL

- Y ahora este año hasta el 30 de septiembre tiene que postular para el 2018

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Pedimos agregar el siguiente punto en la tabla

## SECRETARIA MUNICIPAL

La solicitud es del departamento de salud, el Concejo Municipal aprobó junto con el presupuesto municipal a través del ACUERDO Nº 8 el 14 de diciembre del 2016 las funciones y objetivos para contratar enfermeras y paramédicos para vacunación y el director pide ahora que se autorice las funciones y objetivo con esos mismo fondos que han sobrado para dar soluciones a una lista de espera que tienen de los programas de salud y destinar del fondo que resta en el tema de una enfermera, está pidiendo las funciones y objetivos de una enfermera y se dejan sin efectos las que tenían de paramédico y se cambian por las de enfermera, ese es el acuerdo

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Por la incorporación del punto de la tabla, por la aprobación en votación ACUERDO Nº 273

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Yo la semana pasada quería preguntar porque hubo varios reclamos de la gente por el tema del policlínico, si existe la posibilidad ya que esta el señor director que nos explique porque la semana pasada la gente no tuvo la atención que merecía o estaba acostumbrada tener

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Podría el director explicar el punto porque me costó entender

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Usted voto en diciembre funciones para contratar una enfermera y un técnico paramédico para los planes y programas de vacunación, se cumplió la meta y les sobro plata y las horas que también sobraron del técnico para médico, las quieren cambiar por funciones y objetivos de una enfermera para terminar con la lista de espera que tiene del mismo programa

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Modificar funciones y objetivos de paramédico por enfermera para programas de salud, lista de espera por la aprobación en votación UNÁNIME ACUERDO Nº 274
- se va hacer entrega de un informe de contraloría

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Recibimos de acuerdo al artículo 54 de la ley orgánica de municipalidades y que se ofició a esta secretaria municipal para que haga entrega a los señores Concejales del oficio 14029 de fecha 22.08 de 2017 que fue recepcionado en Oficina de Partes el 04 de septiembre del 2017, se hace entrega para el posterior análisis en comisión de jurídico

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- COMISIONES

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Problemas en la grabación
- Me gustaría ver un tema en la comisión de obras, para ver un cambio en la ordenanza por las construcciones en Concón, si existe la posibilidad de ver un horario determinado para que las empresas construyan y el tema de los ruidos molestos, la comuna cada vez se está agrandando más y están llegando más personas y más construcciones, sería bueno que construyeran hasta las 10 de la noche porque las personas que están al lado tiene problemas con los ruidos molestos a las 11 o 12 de la noche, no sé si se puede hacer pero me gustaría hacer la reunión para ver las posibilidades de mejorar esto en la comuna

## CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Antes que le den el horario o se pongan de acuerdo en eso hay que tener a la vista un tema que reclaman muchos de los habitantes de Concón, piden mucho que se regule el paso de los camiones porque en el día no quieren que transiten porque queda la tendalada con el tránsito y en la noche no

quieren ruido para poder dormir, que también se entiende y hay que buscar una cosa mediana para que no moleste a unos y a otros

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Es la idea de esta comisión para ver en qué se puede trabajar para hacer mejoras, lunes a las 15.30
- En cuanto a deporte me han llamado las señoritas de Majestid y me han dicho para que proponga en sala de Concejo de que ellas quieren ver la posibilidad de postular a todas sus integrantes del grupo como deportistas destacadas y que son 6 o 7 niñas que quieren que cada una sea becada porque es la única forma para hacer su competencia

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Como son escolares tal vez podrían hacer a través del daem

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- piden como deportista de alto rendimiento

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- En su momento los clubes han postulado 2 o 3 deportistas al premio que dice Rodolfo

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Son para becas, o son deportistas destacados y como son niñas destacadas a nivel internacional

#### CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- En algún momento algunos otros clubes han presentado varios deportistas y normalmente han sido elegidos 1 o 2 pero creo que está abierta la posibilidad de que puedan postular a más de 1

#### CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Propongo una reunión de comisión para ver el tema

#### DIRECTORA DE DIDECO

Nosotros recibimos al grupo Majestic vinieron aproximadamente 3 meses atrás y se les entregó la información de que la forma real de la postulación como deportistas destacados porque como subvención estaban descartado porque llevan menos de 1 año de constitución y de hecho en este minuto que yo estoy acá han realizado el ingreso de la postulación de las 7 niñas y esto se va a la comisión, no de deporte, sino que a la comisión que evalúa los deportistas y que usted camparte con el Alcalde que es quien la preside , ingresó ayer y hoy día la tenía en la correspondencia y yo la derivo a deporte quien la tiene que revisar con el reglamento en mano, si viene con toda la documentación, que si entrego porque tiene que venir el certificado médico y que la revise recién y al parecer viene todo , así que cotejando eso se llama a comisión

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- ya ingreso y esta para revisión y aprobación de la comisión

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

Al señor marcial Ortiz que es el presidente de turismo y yo la semana pasada iba a presentar un proyecto de un informe aplicado de lo que era turismo y no se puedo hacer y estábamos planificado para después de la reunión de Concejo y se ha suspendido y quiere ver la posibilidad de cuando se pueda hacer nuevamente

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Yo tengo un compromiso irrenunciable y llame a Rodolfo y le explique y habría que reagendar la comisión de turismo para el día que los demás integrantes puedan

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Yo puedo el día miércoles

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- sería el día lunes a las 16.30 horas

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Yo no puedo asistir

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Nos juntamos la semana pasada con la Concejala Adriana Marinetti y las personas del borde costero de los cuales este Obras y Secplac para ver el tema de la nueva línea de más alta área de playa La Boca

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- COMISIONES DE EDUCACIÓN Y CULTURA que estaban fijadas para el lunes 4 tuvieron que ser cambiadas por una situación emergente que el Alcalde y el Concejo asistieron a la firma del convenio con Lo Barnechea, por lo que no daban los tiempos y se cambió para este viernes 8 a las 10.30 educación y 11.30 horas cultura

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

Vamos a dar a conocer la actividades de la semana a partir de hoy miércoles, tercer taller de participación ciudadana, mejoramiento camino borde costero Reñaca Concón Avanzada Cultural, hoy a las 19.00 horas, jueves 7 de septiembre muestra de repostería Centenario y desfile de modas adultos mayores 100 años borde costero de Concón Liceo Politécnico de Concón 18.00 horas, viernes 8 de septiembre exposición de talleres culturales 10 años borde costero avanzada cultural a las 19.00 horas, sábado 9 de septiembre XIX concurso de empanadas Concón 2017, concurso pintura infantil "Así sueño Concón", plaza Patricio Linch a las 10.00 de la mañana, domingo 10 desfile fiestas patrias Avenida Maroto a las 11.00 de la mañana, domingo 10 de septiembre campeonato de brisca Rolando Arteaga Club de Pesca y Caza el Mauco

#### INCIDENTES

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- quisiera preguntar lo que está pasando en la quebrada Las Petras que he ido varios días y quería preguntarle cuanto se ha entregado de enrocado

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Eso tendría que ser por escrito porque

## CONCEJAL A ADRIANA MARINETTI

- Es que el escrito se demora tanto y después pasa y pasa de moda el problema, solo quiero preguntar si se ha entregado toda la cantidad de roca

## SECRETARIA MUNICIPAL

- La Alcalde (s) tiene que ver

## ALCALDE (S)

- Habla sin micrófono

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

es complicado porque cuando fuimos a la reunión con el Ministro de Obras Publicas él le asigna a esta municipalidad dos meses antes de iniciar cualquier obra vía decreto de emergencia , que esperamos que sea por escrito, la pregunta de cuanto se ha avanzado en un promedio porque todos entendemos que no podemos dar un claro y riguroso numero especifico, porque solo para la emergencia y para el momento más difícil de los dos meses se le asignó la responsabilidad a la municipalidad de efectuar el transporte y la compra de materiales que iba a ser fiscalizado por la DOH , eso creo que es lo que la Concejala Marinetti está preguntando , si esperamos que sea por escrito yo tengo antecedentes que hay informes que se entregan dos meses después y en dos meses ya viene el decreto de emergencia en donde el ministerio de obras públicas va

asumir el control del arreglo y esta pregunta que es hoy día la municipalidad y nosotros que lo conversamos con el director de Secplac que tiene un rol de compra y transporte bajo la supervisión y fiscalización de la DOH, eso es ¿Cuánto va en avance?

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Como dice Pamela que el informe es por escrito se puede citar una reunión de comisión para el día lunes e invitar al director o la señora Pamela que sería lo más rápido

# ALCALDE (S)

Yo preferiría que el informe fuera por escrito porque así como a ustedes no les gusta que se hagan informes y que después se desdigan el director de tránsito que recién se incorporó a la municipalidad el día de ayer y no sé si tendrá la información en la cabeza, así que prefiero que el informe se haga en el próximo Concejo por escrito

# CONCEJAL A ADRIANA MARINETTI

- Aquí el problema es otro, el problema al final es que los que están fiscalizando son los vecinos, lo que está sucediendo y lo que quería saber es si la municipalidad tenía algún tipo de fiscalización de los trabajos que se están haciendo y de la cantidad de piedras que se ha traído porque yo he bajado varias veces y no alcanza para cerrar la primera caída de agua que hay y lo que pregunto porque debe existir una reunión técnica con la DOH porque no puede ser que sean los vecinos o nosotros fiscalizando como se está haciendo los trabajos y quiero saber hoy de la municipalidad ¿quién entra a fiscalizar los trabajos que se están haciendo con las compras que nosotros hemos hecho? y que la parte técnica la haga la DOH pero somos nosotros los que hemos comprados los materiales así que creo que también deberíamos tener alguna información, eso es lo que pregunto

## DIRECTOR DE CONTROL

- Lo que quiero dejar en claro que una de las peleas que yo he tenido al interior con los departamentos de la municipalidad en general y hay un

dictamen que salió hace muy poco y cuál es la obligación que nosotros tenemos como municipalidad en una quebrada, es que escuche quien va a ir a fiscalizar los trabajos de la quebrada, pero los trabajos de la quebrada los tiene que fiscalizar quien está a cargo de esa competencia que es la DOH,

## CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Eso está claro pero yo pregunte otra cosa

## DIRECTOR DE CONTROL

Cuál es la obligación que tiene la municipalidad de Concón en relación a un bien nacional de uso público que en este caso es la quebrada, es la limpieza y el ornato del cauce o de los alrededores y esa en la obligación pero si comenzamos a intervenir en competencia que no tenemos y ahí comienzan los problemas de la municipalidades, nosotros compramos una cantidad de material para los efectos de que hicieran las obras pero a través de la DOH para los efectos de que no se ensuciara el cauce y se mantuviera el cauce en la forma más libre, pero quien entra el cauce es la DOH y no la municipalidad

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Se está hablando de un acuerdo que se tomó con el ministerio

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Pasamos a un nivel superior porque en esa reunión el Ministro de Obras Publicas no habló de limpieza, habló de una situación de emergencia y le asignó responsabilidad a la municipalidad

## DIRECTOR DE CONTROL

- una de las cosas que yo le digo a los distintos departamentos es que uno tiene que funcionar en relación a sus competencias

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- pero el mandato que dio el ministro de obras públicas en esa reunión específica, con la quebrada específica, lo que pasa en septiembre de 2017, responsabiliza a la municipalidad, estaba Secplac, estaba el abogado y estaba el Concejo, escuchamos clara y firmemente el ministerio le indico al Alcalde que se hacía responsable del traslado y la compra, tú me está hablando de las responsabilidades y competencia de cualquier quebrada y esta es una situación especial que es superior a cualquiera quebrada

## DIRECTOR DE CONTROL

- Pero eso es una facultad para determinar la emergencia e intervenir a la quebrada le corresponde a la DOH no a la municipalidad y la municipalidad por una finalidad de la función que si nos cumple a nosotros de la limpieza y mantener la quebrada limpia se compraron ciertos materiales para realizar esa función

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- TU Estas diciendo que se mantiene limpia la quebrada, esta compra de materiales no es para mantener la limpia es para ponerlas rocas y el geo textil

## DIRECTOR DE CONTROL

- Eso no le corresponde a la municipalidad

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Dentro del tema que están hablando y si tenemos Concejales que asistimos a una firma de acuerdo o convenio yo creo que debiera estar la ministro de fe que es la secretaria municipal, porque al final vamos escuchamos y no tomamos ningún acuerdo y por ultimo si está el ministro de fe tendría que tomar apuntes donde asistimos, porque así debería ser

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Es para la risa el acta que nos enviaron del Ministerio de obras Publicas que lo habría hecho la niñita de la esquina que le dices anote algo, es una vergüenza, yo a lo que voy es saber si están haciendo bien las cosas porque yo soy vecina y los vecinos me preguntan si se estarán haciendo bien las cosas, yo le preguntaba a la municipalidad de Concón si se reunieron con la DOH estos últimos días y se están haciendo bien las cosas, se recibieron las piedras que correspondían a los metros cúbicos que les indico la DOH, eso es lo que estoy preguntando y lo que quiere saber la gente, yo no soy ingeniera ni abogado y veo lo que veo, y uno ve que la quebrada es enorme y ve las piedrecitas que han entrado y no cubre casi nada de las paredes y eso es lo que vemos nosotros como vecinos, porque nosotros tenemos responsabilidades al haber asistido donde el Ministro de Obras Publicas y que tenemos responsabilidades en los acuerdos que se vieron ese día
- Y quiero decir que uno ve el diario y ve convenios por aquí

#### DIRECTOR DE SEPCLAC

- Solamente unos aspectos para que quede claro la información respecto a la cantidad de material a la cual la DOH nos solicitó, fue las que el municipio realizo las compras y fue a raíz de un correo electrónico que ellos mandaron los aspectos técnicos de las cosas que necesitaban con la cantidad, tanto en las rocas, el geo textil, y la necesidad de recursos humanos para eso y eso está de acuerdo a lo que la DOH nos envió

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Eso es lo que preguntamos y lo otro que me falta a mi es quien está en contacto con la DOH

## **DIRECTOR SEPCLAC**

- de acuerdo a la reunión fue que el municipio iba realizar esas compras y el DOH iba hacer el ente fiscalizador en terreno y eso fue lo que se ha cumplido

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- ¿CUANTA plata es que han gastado?

## DIRECTOR DE SECPLAC

- ese detalle no lo tengo

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- el municipio cumplió con el compromiso de comprar el material y el movimiento de material lo hace la DOH

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- el arriendo de los vehículos es de la municipalidad

#### DIRECTOR SECPLAC

- Las maquinarias son de la DOH

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- aquí estamos todos sentados pero no saben la problemática y todo el trabajo que ha habido, porque nosotros como Concejo tenemos que estar enterado de la bomba de tiempo que hemos tenido y que ha ido disminuyendo un poco pero existe y ve como bajan los camiones marcha atrás con un peligro terrible dentro de nuestra comuna de que pueda haber un accidente y yo me pregunto de repente que la municipalidad puede ver también esas cosas, si se está trabajando en forma segura

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Eso le compete a la DOH o a la empresa que está realizando el trabajo porque ellos tiene que tener el prevencionista de riesgo y el municipio no fiscaliza ese tipo de riesgo

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- nosotros entregamos las cosas y que hagan lo que quieran

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Ellos tiene que responder

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- YO te entiendo, tal vez el problema es que llevamos meses y estamos en lo mismo y nos damos vuelta de pirinola y quedamos en donde mismo, no hay soluciones concretas, esto es como que tuvieran 5 caries y te van a tapar media carie

# DIRECTOR DE SECPLAC

 la obra que se acordó en la reunión fue abocarse primero a los dos sectores más complicados y se partió con uno que era el del vecino que lo pidió

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- y que pasa si no nos alcanzan los materiales y si estuviera mal cubicado

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Tendrían que comprar la DOH porque ellos calculan y ellos son los responsables

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Yo creo que debiera de comprarlos el municipio y ahí tiene que verlo el Alcalde

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- LO que quiero con esto que el Concejo sepa lo que está pasando en la comuna porque de repente no saben lo que pasa y que es una información que sepa Marcial y todos sepan lo que está pasando

# DIRECTOR DE SECPLAC

- Se está cumpliendo con lo que se pactó y eso es lo primero, se compraron las cosas en los tiempos que se comprometieron y se entregaron en la DOH y la DOH esta trabajado, eso es lo concreto

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

 Podríamos formar una comisión y si gustan ahora mismo realizar una visita a terreno y si no tenemos la compañía de un director nosotros podemos ir como personal natural y conversar con la gente que esa halla

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- La secretaria municipal digo recién que podríamos pedir comisiones de fiscalización que duraban no más de 30 días por tema legal y para estos efectos se podría pedir una

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

Es más rápida una visita a terreno

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- No es una investigación sino fiscalizar lo que está pidiendo la Concejala, ella está pidiendo que se cumpla y don Marcos está diciendo que se han cumplido y se pide una comisión para ir a verificar que se ha cumplido y especialmente ver si la DOH ha cumplido, porque el municipio ya cumplió con la compra y tener claro que la municipalidad no tiene la responsabilidad tal como lo decía Don Eugenio San Román pero si tuvo la responsabilidad de comprar los materiales y entregarlos y eso está, e ir a revisar que si está bien hecho lo que se está haciendo

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- ir nosotros como Concejales y las dudas se la damos a conocer a los directores acá si no existe la posibilidad de que nos puedan acompañar

# ALCALDE (S)

- A mí que quedo dando vuelta cosas de la conversación de esta mesa, que dentro de lo que dijo el director de control cada uno tiene por ley las responsabilidades y atribuciones, a nosotros no nos podemos meter hacer cosas que no nos corresponde por muchos acuerdo que ustedes lleguen como Concejales y si administrativamente no corresponde no se puede, nosotros como funcionarios no nos podemos meter a la quebrada a hacer el trabajo ni a fiscalizar que el camión entre marcha atrás o no entre porque no es competencia de nosotros y en eso no le podemos dar respuesta y si quiere una respuesta habría que pedírsela al director de obras Hidráulicas Don Felipe Cáceres porque él está a cargo de las obras

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- le encuentro razón

## ALCALDE (S)

- Nosotros entregamos el geo textil, las piedras que pidieron, contratación de mano de obras, aparte de eso nosotros no tenemos ninguna otra solicitud

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Igual tenemos responsabilidad de los trabajos porque están dentro de la comuna

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Si entiendo pero podríamos pedirle al Alcalde en la próxima reunión tomar un acuerdo para que en este tipo de reuniones en donde nosotros asistimos y donde se firman convenio que vayamos bien informados a lo que vamos y que el secretario municipal sea el ministro de fe, y que digan en el momento lo que es o no es legal porque si ahora dicen que lo que se habló con el ministro no corresponde a la legalidad

# SECRETARIA MUNICIPAL

 Yo actuó como ministro de fe de las actuaciones municipales y cuando hay que tomar acuerdos importantes y como las autoridades están pronto a un procesos eleccionarios es verdad lo que usted dice que pueden cambiar y las palabras se las lleva el viento

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- Terminando esto agradezco la información que nos han dado pero quiero que sepan ustedes que la gente está preocupada y cuando la gente está preocupada no va a recurrir a la DOH, recurre a la municipalidad de Concón porque ellos se sienten cercano como ciudadano a la municipalidad
- Mara Liliana a mí me gustaría conocer, porque se han firmado convenios y me gustaría conocer los convenios que se firman y de que se trata, te pongo un ejemplo se firmó en Santiago un convenio con Lo Barnechea y lo único que sabemos sobre eso y más amplio, quiero saber que es lo más amplio, hoy día se firmó con una municipalidad y yo los encuentro maravilloso y no me opongo a eso pero como Concejales saber de qué son los convenios, porque aunque tú no creas todos los años que llevo cercana a la municipalidad me acorde que años atrás esta municipalidad firmó un convenio con Vitacura y que el Alcalde se lo recordé yo, y si firmamos convenios saber de qué se trata para saber si se cumple o algún día se necesita saber que con ese convenio nos puede facilitar o cooperar con algo, así que quiero que estemos informados de los convenios para ver de qué se tratan

# SECRETARIA MUNICIPAL

- Importante en la página de transparencia del municipio usted pincha sobre el icono "actos con efectos a terceros" aparece contratos y convenios y ahí están todos escaneados y todos los vigentes, una vez que sale el decreto que lo aprueba se publica en la página altiro

# CONCEJALA ADRIANA MARINETTI

- SI Yo Fuera el Alcalde estos dos convenios que es lo que sigue

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Si el Alcalde ya los firmó ingresa a la municipalidad, se dicta el decreto que lo aprueba, después se sube a la página de transparencia y paralelo a eso el artículo 8 de la ley orgánica de municipalidades nosotros tenemos el deber en la reunión siguiente de Concejo tenemos que informar al igual como traemos los contratos de personal, de las compras y en la página están a disposición

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Quisiera preguntar y que lo viví la otra vez como son los estacionamiento en la vía pública en torno a los colegios, porque hay colegios acá que no tienen estacionamientos y en donde los padres van a recoger a sus hijos y se estacionan, se estacionan a las salidas de las casa, tocan las bocinas, como puede ver los vecinos no tiene una buena convivencia y a mí me pasó en un colegio, en que no se podía pasar por ninguno de los lados, la gente se pone a conversar y nadie respeta y los vecinos de alrededor tienen que convivir con esta situación ¿qué se puede hacer para ayudar en la buena convivencia?, ellos siente que han tocado puertas y no hay respuestas y la pregunta es si hay alguna incidencia en torno al ordenamiento en la vía pública de los estacionamientos a las salidas de los colegios y el respeto de los espacios

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Para aportar a eso yo hace unos meses atrás tenia a mis hijas en el colegio SEK arriba, y estaba vacío y no había problemas, ahora estamos en El Alborada y tengo que venir a dejar a mis hijas todos los días al colegio antes de la 8.00 de la mañana y ahora me doy cuenta de todo el movimiento que hay y los carabineros si están en los colegios, en el BCI, en El Alborada

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Quisiera hablar de la situación en general

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- En el caso de la María Goretti da la calle para estacionar

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

 yo hablo de la situación que les afecta más allá a las personas de Concón en otras circunstancias, como si hay alguna competencia que tenga la municipalidad para ver el tema de la vía pública y el ordenamiento de los estacionamientos y como podría la gente entender que tiene que respetar

## ALCALDE (S)

Hace un tiempo atrás cuando estuve de subrogante vinieron las tías de los furgones escolares y se planteó el tema del ordenamiento de los vehículos escolares, porque ellos tiene conflictos con los apoderados que quieren dejar a los niños en la puerta del colegio y pasan a llevar a los furgones escolares, se hizo un trabajo con el director de tránsito (s) en ese momento se trabajó en la solicitud de los carteles de estacionamiento reservado para los transportes escolares que pidieron 4 o 5 espacios frente a cada colegio y con demarcación vial amarilla, eso se estaba trabajando y quedaron con un inconveniente de pintura pero se iba a solucionar estos días y además participo en esa reunión Pablo Rojas como encargado de seguridad pública y también quedó de hacer unas capacitaciones con los tíos para tratar de ordenar la llegada de los furgones a los colegios, también se conversó con la posibilidad de organizar a través de gremios escolares, de repente hay tíos que traen al colegio 1 niño y otros tíos llevan 20 niños al mismo colegio y ver si a nivel de gremios pueden hacer traspaso de alumnos de manera que algunos vayan a cierto colegios y otros a otros colegios, para que haya tanto atochamiento vehicular en el sector y eso quedó de verse en el terreno con los tíos de los furgones Pablo Rojas

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Hoy día está el problema de muchas personas particulares que están llevando a los hijos de sus amigos

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- pero yo voy más allá del tema de los furgones que siempre son súper cerrados, sino que los papás y mamás que llevamos los hijos a los colegios como hacer si hay una competencia de parte de la municipalidad y con los vecinos de alrededor que tienen que convivir, porque el colegio llegó cuando ellos ya estaban, hay colegios nuevos que llegan a un lugar y ellos tienen que convivir con los colegios al igual como por ejemplo yo estaba en Pimpinelas y esos camiones pasaban y los lomos de toro hechos bolsas y los restoranes, la gente que vive ahí tiene que convivir con esta nueva forma que tenemos nosotros los Chilenos de funcionar o de actuar, la pregunta es súper simple porque tú me respondes por los furgones, hay alguna competencia desde tránsito o de seguridad que pueda hacer a los vecinos sentir que se les está escuchando

# ALCALDE (S)

El mismo problema que usted plantea los tiene los tíos de los furgones escolares, en la medida que nosotros logremos ordenarlos a ellos que son la parte comercial del tema de distribución de niños en los colegios, el resto pasa por un tema de educación y no es necesario que allá un carabinero para saber que no me puede estacionar frente a un estacionamiento de una casa, es vía pública y la municipalidad podrá colocar carteles pero todos los que conducimos sabemos que no nos podemos estacionar arriba de la vía pública, que no podemos obstaculizar la salida de un vehículo de una casa particular, es una norma de buena convivencia de la ley de transito

# CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- sé que han hecho reclamos y denuncias y la verdad que si yo llego y mi salida está ocupada ¿Qué se puede hacer?

## ALCALDE (S)

- Carabineros

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Solamente en donde están los ingresos de vehículos, porque la ley no te prohíbe estacionar en cualquier lugar estando el chofer o conductor arriba

## ALCALDE (S)

- No va a estar estacionado va a estar detenido

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Tendría que decir no estacionar ni detenerse

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- podrían gestionar con carabineros 15 minutos antes que salgan los niños

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- La Ley del tránsito es una sola, los vecinos pueden tomar acciones ellos

## DIRECTOR SEGURIDAD PÚBLICA

Ante la pregunta suya si se ejecuta si, y carabineros hace un esfuerzo mayor que antes para estar en más lugares presente, cita a las persona que están de noche, están citado en la mañana y después se van a descansar para entrar de noche para tener, todos los que son administrativos salen a la calle y no siempre va a dar para todos los colegios pero es un modelo de servicio que los van moviendo en función de los reclamos, uno de esos problemas que tenemos son los superlativos que suceden cuando los vecinos dicen que nunca vienen, siempre me pasa y es la falta de denuncia, porque cuando hay denuncias esta la visita de inmediato y se lo puedo decir como vecino, porque vivo frente a la iglesia y cada vez que me tapan y es mucho uno llama y el carabinero está obligado a notificar, ahora en la práctica muy poca gente lo hace pero lo estamos trabajando en lo que están alrededor de los colegios, hemos hechos algunas mecánicas y la han presentado a través de la dirección de tránsito para ir mejorando los sectores, se hacen trabajo específicos conforme a sectores específicos y uno de los ejemplos más claro es la calle Percy que se cambió el sentido, se puso letreros se hicieron varios trabajos porque los vecinos organizados gestionaron y si usted tiene alguna información que se acerquen ya hay vecinos trabajando con nosotros

# CONCEJAL RODOLFO MOYA

- A lo mejor lo que hace falta es poner algún modelo y no solo para estacionamiento porque ya hay muchas cosas que no la estamos respetando y el otro día yo fui y estaba un furgón escolar y una señora se puso al otro lado del furgón y le toque la bocina y te agarran a garabatos, te dicen porque estas apurando, no es parte de la municipalidad es parte de la educación y lo que podemos hacer es trabajar en un plan de educar y ayudar a la comunidad para hacer estacionamientos, para que la gente vote los papeles en los basureros, son muchas cosas las que faltan

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Nos estamos alargando mucho

## **DIRECTOR DE TRANSITO Y OPERACIONES**

- La verdad que el problema de estacionamiento es por sobre demanda porque la oferta que tenemos, porque ahora todo el mundo tiene un vehículo y eso efectivamente es una realidad pero todo esto está regulado por la ley de tránsito, yo me tengo que estacionar al lado derecho del sentido de circulación y usted va a un colegio y hay segunda fila porque los apoderados y conductores no respetan la ley de tránsito, no voy a ahondar en el problema porque es de todos conocido pero debo decirle que no es mala idea que nos podamos juntar en una reunión de comisión con carabineros y podrá hacer una acción en conjunto de los horas de alta demanda poder fiscalizar y la solución que de alguna medida va aminorar el problema porque no lo va a solucionar, es que en el mediano plazo que el municipio deba hacer un proyecto de toda la comuna porque en materia de transito si ustedes adopta una medida puntual usted lo traslada, hay que de transito como comuna y ese un proyecto de tomar las medidas evaluación de darle a la comuna un solo sentido de tránsito a las calles pero es un asunto que ya está previsto con el señor Alcalde y es un estudio un poco más profundo y que no es de un día para otro

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- vamos a solicitar a una reunión de comisión para el miércoles 13 después del Concejo comisión de transito

## CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Primero que nada tratar tres puntos en media hora es demasiado, si nosotros no somos capaces de regularnos y poder achicar nuestras intervenciones no vamos a tener el tiempo suficiente nunca para comisiones e incidentes, le pediría a los colegas de muy buena forma de que las intervenciones no sean tan largas, porque llevamos 30 minutos en 3 puntos, yo voy a tratar tres puntos y voy a tratar de ser lo más breve posible
- El año pasado pedí la reparación de la vereda de la avenida Maroto entre el Pasaje 12 de febrero y la calle 13, se le puso maicillo y quedó bastante buena y este año la lluvia fue muy fuerte y el agua se llevó toda la vereda de nuevo y además se llevó las soleras, frente al Pasaje 12 de febrero y por favor para que lo vea porque quedo muy peligroso y el agua quedó soterrando el pavimento y usted sabe que cuando se rompe un pavimento pasa un año antes que lo reparen
- Quería preguntar al director de secplac que habría incurrido con el terreno el Carmen y que me parece que el departamento de jurídico lo envió el informe a secplac y no sabemos si habrá llegado a un término y saber en que esta

## DIRECTOR SECPLAC

- Luego de haber realizado las tasaciones del terreno nosotros le proponemos el monto de que tenemos que traer al Concejo para realizar alguna modificación presupuestaria para poder realizar eso y que de acuerdo a la disponibilidad presupuestaria tendríamos que realizar la compra, dado que hay una diferencias y no todas las tasaciones son las mismas tenemos que revisarlo con el asesor jurídico para proponer un monto que sea de mercado

# CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- ESO de cuánto tiempo hablamos antes de proponerle al señor la cantidad

## DIRECTOR SECPLAC

- Estamos hablando de dos semanas luego de eso tendríamos que hacer las gestiones con los dueños para que estén al tanto de la situación

#### CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Lo que pasa que ellos están esperando eso
- Y tercero quiero saber que ha pasado con la entrega del vehículo policial que se entregó hace unas semanas en Valparaíso y quisiera saber cuánto faltar para que este operativo, para que este en la calle

## DIRECTOR SEGURIDAD PÚBLICA

- Esos son cuarteles móviles y se hizo la entrega protocolar porque estaba sin patentes y las patentes tienen un trámite igual que todas, nos informan que deberían estar dentro de la semana operativos y nos va avisar antes para poder hacer alguna actividad con ellos

## CONCEJAL MARCIAL ORTIZ

- Más que la actividad me interesa que el vehículo este operativo para que este en la calle

## DIRECTOR DE SEGURIDAD PÚBLICA

- lo importante es la actividad porque a la gente tiene que saber que esta

#### SECRETARIA MUNICIPAL

Cumplida la hora

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Por la ampliaciones 15 minutos, por la aprobación en votación ACUERDO Nº 275

## CONCEJALA MARÍA JOSÉ AGUIRRE

- Con respecto a la situación de Las Petras quisiera saber si es posible solicitar un informe más completo al Ministro de Obras Publicas porque lo que se nos envió es muy básico y esta información podría servir de respaldo ante los vecinos ya que no tenemos nada muy claro
- Por un tema de seguridad fiscalizar la plaza que esta junto a la población San Andrés ubicada en Magallanes con los Abedules, la maleza tiene escondido a los juegos y su altura puede ser escondite de algún delincuente en un sector que es de uso de niños
- Quisiera saber si en el contrato de la continuación de la vía Piv en el sector de Volcán Osorno con Volcán Lascar se describen las especies vegetales y sus características para el área verde, hoy está ejecutado el paisajismo del primer tramo con docas que tiene un habito rastrero que si no se tiene control adecuado invadirá la ciclo vía, no sé si habrá un detalle de las especies que se iban a colocar en el lugar porque me parece que las docas no son las más indicadas
- Y aprovechar que esta el director de obras el 17 de mayo solicite los ingresos de anteproyectos previo a la publicación de la entrada en vigencia del nuevo plan regulador de Concón y todavía lamentablemente no lo hemos recibido

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Me llego un correo de la parte de medio ambiente en el cual yo había solicitado hacer un informe para las empresas que más contaminan en la comuna y la vez anterior lo dije que cargábamos todos con la Refinería y nos dimos cuenta que Coca Cola es la más que contamina el rio y nos dimos cuenta que nos hemos sido efectivo por lo menos de mi parte, quisiera un informe de las empresas que más contaminan en Concón
- en el tema de Caleta Higuerilla hay unas tomas y los desechos de esas personas se están yendo al alcantarillado y de ahí hacia debajo de la escalera que están hasta la mitad en construcción, se están provocando olores, se van a provocar infecciones, me gustaría un informe detallado de cual es la situación de las casas y de las personas que están viviendo ahí y todo lo que sea necesario para que estas personas tengan mejor calidad de vida

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Eso también lo solicite yo hace varias reuniones la limpieza del sector y justamente el lugar que usted está hablando y creo que se llevaron solo unos sacos

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Justo eso y la lluvia y toda la maleza está demasiado insalubre, sucio y que creo que tenemos que tener mucho cuidado porque si en ese sector hay tomas creo que en cualquier momento ese sector que no está habilitado y lo pueden seguir ocupando con tomas, podemos pesar en una plaza o en un parque y darle una solución a la gente que esta ya es esa toma, la verdad que toda la gente que está alrededor ya está teniendo problema

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Por ese sector pasa la vía Cornisa me gustaría saber si el director de tránsito me puede responder por la limpieza de ese sector porque la verdad se lo hemos pedido al presidente y lo hemos pedido en el Concejo y no se ha hecho

#### DIRECTOR DE TRANSITO Y OPERACIONES

- Creo que es el momento de hacer eso debido a que en época anterior ya hemos hecho a lo menos un operativo en ese sector, creo que los estamos haciendo en la medida que se va produciendo el problema, así que lo vamos a programar para la próxima semana

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- La idea es que antes de la lluvia porque la última ves las aguas servidas entraron a unas casas

#### DIRECTOR DE OBRAS

- Sobre lo que dijo el Concejal Moya en término que ya llegó a la dirección de obras la petición respecto de los malos olores que baja a Higuerillas y nosotros estamos generando un documento en términos de

derivar la petición, porque nosotros tendríamos que ver con partear a la gente que construyo sin permiso, sin embargo el tema sanitario le corresponde a medio ambiente y en términos de una labor compartida con Dideco de hacer un ingreso a las viviendas porque no es nuestra área

entendemos el problema ,pero si llegó

- Y respecto a la petición de la cantidad de ingresos de ante proyecto y en la misma semana que usted lo pidió en Concejo fue pedido a la unidad de edificación y lo voy a reiterar porque todavía estamos con una brecha importante de retraso y que puede ser que sea solo por falta de tiempo que no ha llegado

## ALCALDE (S)

- Habla sin micrófono)

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- No es para pasarla a llevar, la consulta a la dirección de obras es que hizo una denuncia por loteos irregulares y que estaba en el juzgado de policía local y no ha habido respuesta de las personas denunciadas porque siguen las construcciones, no hay un control de identidad y que a las personas de ahí no la vamos hacer salir pero tenemos que ver cómo vamos a controlar y si hay una denuncia en el juzgado de policía local que el municipio se tiene que hacer parte, quiere saber dónde está esa denuncia y si usted sabe si así fue

## DIRECTOR DE OBRAS

- Si, efectivamente nuestra labor termina en el momento que comprobamos el loteo irregular y en ese sentido en su momento lo publicamos a la Alcaldía que los antecedentes pudieran pasar a un tipo de denuncia a la PDI pero que eso cae en el delito y por instrucciones de Alcaldía esto llegó a poder de la dirección de jurídica y ellos hicieron las gestiones ante la fiscalía y ese es un tema que está en pleno proceso y ha habido acercamiento de parte del abogado de uno de los casos en términos de llegar a un advenimiento y no estaría yo en condiciones de responder en detalle porque eso está en mano de la dirección de jurídico y pero si se le ha dado el curso y el seguimiento correspondiente

# PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Pero esa es una denuncia pero sé que hay más de una

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

. Yo quiero saber en qué estado esta hasta el día de hoy

# ASESOR JURÍDICO

- Nosotros presentamos una querella nos hicimos parte ante el juzgado de garantía de Viña respecto de dos casos de personas que tenían grandes extensiones de terrenos y que estaba loteando irregularmente con la venta de derechos, en uno de los casos se llegó a una salida alternativa que se llama suspensión condicional del procedimiento en donde asumió el compromiso de uno de los propietarios de los lotes que en un plazo de un año iba a regularizar ingresando la solicitud correspondiente a la dirección de obras municipales y ese plazo está vigente y está corriendo

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Pero ese es un espacio chico

## ASESOR JURÍDICO

- Desconozco la dimensión

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Pero del total hay otra denuncia que es por todo el loteo de Fuerte Aguayo

## ASESOR JURÍDICO

- Nosotros tenemos dos denuncias y no recuerdo los nombres pero desconozco la extensión de los terrenos de los loteos pero si es efectivo que nosotros actuamos en virtud de denuncias que han hecho particulares en la dirección de obras municipales y es la dirección de obras es la que pide que

uno judicialice el tema, porque hay normas expresas en aquellas casos que hay loteos irregulares son actos constitutivos de delitos y si hay un tercer caso tendría que hacerse el procedimiento que se denuncia a la Dom y con eso hacernos parte

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Esto es por el primer caso, el segundo yo sé que está avanzando

## ASESOR JURÍDICO

- Ese detalle se lo pueda dar la próxima semana para poder revisar las carpetas de los juicos y ver en qué etapa esta ese caso

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Quería pedirle a la comisión de salud si es que se pudiera citar a las 18.30 para ver un tema de una propuesta de podología y que quieren hacer una atención en forma gratuita con un aporte municipal

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- Tendría que ser igual como me lo dijeron a mí, tendría ser a través de la comisión y después se presenta

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- pedirle a la comisión si está de acuerdo a las 18.30

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- y lo que pregunte al comienzo de las cosas que pasaron en el policlínico

## PRESIDENTE DEL CONCEJO

- vamos a tener que hacer una modificación ya que el horario de las comisiones hay que extenderlos después de la jornada de trabajo de los municipales y el Concejo puede modificar el reglamento

#### SECRETARIA MUNICIPAL

la verdad que es incómodo para nosotros como funcionarios porque de verdad uno siente el malestar que a uno la atacan y que lo único que uno trata de dar, lamentablemente aquí hay reglamentos que tienen que respetar, cuando uno les recuerda ustedes siente que estamos atacando y al menos debo manifestar mi malestar como funcionaria porque siento que el Concejo ha sido un ataque en todo momento, que se señala que no damos respuesta a los solicitudes hay más de 152 solicitudes que ustedes han hecho y por tres se ha repetido todo el rato y nadie tiene reconocido que aquí se trata de dar a todo respuesta y la verdad que se resalta todo lo malo y no lo bueno y lo otro que es incómodo que muchas veces y usted mismo Concejal señalaron que era súper importante cuando pasó lo de don Julio Leigh el respeto a los funcionarios y como nosotros también le debemos respeto a ustedes, pero es súper desagradable y a mí me enseñaron desde pequeña que cuando uno está en la mesa y estamos en una reunión lo que uno quiere decir lo tiene que decir fuerte porque de lo contrario uno siente que se están riendo de uno o que uno la está criticando, si ustedes tienen algo en contra mía díganmelo porque yo les voy a contestar ,porque cuando yo tengo algo con ustedes y la señora Adriana no me conoce de ayer, sabe que yo lo digo sea cual sea la reunión fuerte y claro, en la cara es importante, eso porque yo al menos para mí de verdad que ha sido súper incomodo la reunión y tampoco me gusta que mis colegas se sientan atacado o sientan en algún minuto ,lamentablemente a nosotros nos toca y para eso nos pagan para respetar la normativa y ustedes cuando asumieron y juraron sobre la Biblia que también la iban a respetar, si ustedes quieren modificar las reuniones tiene facultades pero el horario pasa por una modificación del reglamento y no es que la María Liliana cambien las cosas, lamentablemente les guste o no está en un reglamento que era anterior a ustedes y si ustedes quieren mayor flexibilidad modifiquen los horarios y yo les traigo la modificación, votan y toman el acuerdo y de ahí tienen, pero antes es mi deber decírselos porque si lo están haciendo fuera del reglamento todo lo que hagan es nulo y cuando les digo a ustedes las cosas no se las estoy diciendo de irrespetuosa, aunque no lo crean estoy tratando de que ustedes no se equivoquen ,porque si se equivocan ustedes nos equivocamos todos

## CONCEJALA GABRIELA ORFALI

hoy día es muy importante la empatía y es muy importante como trabajamos, yo vengo de un trabajo de la empresa privada en donde el equipo es un referente y yo siento que acá y tú lo acabas de decir que ha sido súper incómodo, para mí ha sido muchas veces incomodo porque cuando uno pregunta algo al igual que tú me responde con unos tonos más alto o algunos tonos que a veces siento que están molestos o la persona no quiere contestar pero que tiene que contestar por el nombre que tengo o que la ley lo da y por ser Concejala, yo siento que así no se avanza pero en la vida se avanza con un trabajo en equipo y lo quiero decir fuerte y claro que Alejandra Walter a mí me ha ayudado cualquier cantidad, ella ha aceptado que le envié whatsapp, le he preguntado muchas cosas pero a veces no siento que sea eso y cuando un trabajo tiene que ser fructífero, tiene que salir adelante tiene que ir por el bien común y especialmente el servicio público, y lo he dicho la diferencia de trabajar en el mundo privado al mundo público y tú dices que a veces siente que están atacando pero no es mi intención atacar pero tampoco puedo permitir que se cambie o se deje entre dicho o diciendo algo que no estoy pensando, no estoy haciendo ni quiero decir y si vamos a trabajar 4 años por delante es muy importante la confianza y en relación a lo que me paso con la red social es gratuito y que gana tenía yo de salir golpeada con tantos ataques, "está es una pituca de Bosques de Montemar, esta nunca ha ido a un consultorio 2, y me levante a las 7 de la mañana y a las 8 estaba haciendo clase y pensaba que hacer y cómo cambiar, eso solo por el hecho que quise ser Concejala, solo por el hecho de que quise estar ayudando a más gente tenga que ganarme estas ofensas gratuitas por una situación que no fue visada, por una situación que fue tal vez impulsiva o por una mala impresión o no sé cómo llamarlo, soy una persona que tengo integridad y espero trabajar con ustedes los funcionarios públicos, cuando atacaron a don Julio Leigh levante la voz y dije no podemos, en que sociedad estamos y la verdad que tu pusiste un tema que es súper importante tratemos de hacer no en contra, no sintiendo que yo quiero fregarte a ti, no nos conocemos y somos personas nuevas, aquí una persona que llega a Concejo y no me tiene que conocer y yo tampoco los conozco, llevamos 9 a 10 meses de trabajo y hoy día y lo he sentido en varios Concejo como a contrapelo, tú dices me estás atacando, no, no te estoy atacando, pero lo quiero dejar súper claro que nadie viene a fregarse a un funcionario público

,pero si hay diferencias en trabajar en ese sector privado porque en las relaciones interpersonales son súper importantes y tal vez llame a eso a los directores técnicos, el señor Cantarero en salud cuando he tenido dudas también y reconozco que cuando uno llega aquí le dan información, pero aquí en el Concejo estamos con los de aquí y los de allá, tratemos de estar todos en el mismo canasto y hablo por mí, por mi opinión personal, todos tratamos de avanzar y en el Concejo cuando tu sales afuera es otra la relación, es más flexible más suelta y es de más confianza

## SECRETARIA MUNICIPAL

- Nosotros sentimos lo mismo

#### CONCEJALA GABRIELA ORFALI

- Entonces estamos con una mala comunicación o tal vez hoy día se abre un ito o una instancia que tu propusiste de forma muy honesta y te lo agradezco y que no vayamos por caminos diferente y en un muy buen ambiente

## SECRETARIA MUNICIPAL

ESO ES súper importante Concejala yo no la estoy atacando y lamentablemente alguien tiene en este Concejo colocar las cosas pero el actuar que tiene hoy en el mundo público uno puede hacer todo lo que la ley no le prohíbe y en el mundo privado si me voy de una escuela o una tienda pueda entrar a trabajar al otro día en otra parte, lamentablemente en este mundo publico todo está en una ley y yo puedo haber solo lo que la norma me permite y por otro lado a mí me toca darle las respuestas a usted créame que me gustaría quedarme callada y no responderle pero también tengo el deber funcionario y tengo la obligación moral de no permitir que queden en el aire cosa que no son así, si mis colegas no contestan es porque no tiene la posibilidad de estar sentado en esta mesa y ayudarles para que las cosas no se entiendan mal pero no podría quedarme callada porque tengo un deber moral para conmigo misma, para mis colegas y hay algo que es súper importante en esta municipalidad uno siente la desconfianza en usted y es verdad y a lo mejor usted siente la mía, pero vo le puedo asegurar que ninguno de nosotros acá viene con la intención de

hacer cosas que no corresponda y ninguno de nosotros y de todos los que estamos acá que somos directores tenemos malas costumbres, tratamos de hacerlo más honesto cada uno en su forma y cada uno en lo que puede, yo también contesto los whatsapp los sábados o domingos, le contesto los email, se los contesto a las 2 o 3 de la mañana, le mando la información pero también tengo que velar que se respete ese conducto y desgraciadamente a mí me toca darle la respuesta que a lo mejor otros no se las pueden dar porque no están acá o porque no le preguntan directamente y lo otro que tenemos que tener cuidado cuando estamos en Concejo de que todos conversan y lo que ocurre que se repiten las cosas dos o tres veces y no nos estamos escuchando y no nos escuchamos, cuesta incluso después transcribirlas actas, yo me quedo tranquila porque se lo dije y se los digo a todos en general, es algo súper importante aclararlo porque pasamos aquí más horas que en la casa y las reuniones de Concejo se graban y ustedes y yo no tiene fuero de salas

## CONCEJAL RODOLFO MOYA

- hay que se empático y al final de cuentas todos queremos lo mismo

#### PRESIDENTE DEL CONCEJO

- Se terminó la hora, cerramos la reunión

MARIA L ESPINOZA GODOY SECRETARIO MUNICIPAL